gu Gesellschaft für Labor- und Ingenieurdienstleistungen Prignitz mbH

Zur Karthane 8 - 19322 Wittenberge

Tel.: (0 38 77) 92 58-0 Fax: (0 38 77) 92 58-18



Seite 1 von 4

Prüfbericht

Auftraggeber:

Landkreis Prignitz

Gb III - Bildung, Jugend, Soziales und Gesundheit

Sb Öffentlicher Gesundheitsdienst/Hygiene und Umweltmedizin

Bergstr. 1

19348 Perleberg

Projekt/BV:

Wasserwerk Wolfshagen Zapfhahn Ausgangsleitung

Probestellennummer:

12070125RE0005

Auftragsnummer:

23 10 2214

Anzahl der Proben:

Prüfberichtsnummer:

2197 - 2023

Probeneingang:

10.10.2023

Anlieferung normkonform:

Analysenzeitraum:

Proben-Typ:

Trinkwasser

Prüfung nach:

10.10.2023 - 25.10.2023

TrinkwV vom 20.06.2023

Probenvorbereitung:

DIN EN ISO 5667-3 A21 (07.19)

Prüfziel:

mikrobiologische und chemische Untersuchung (TW-U1 TW umfassend)

Archivierung:

Protokoll

Gesamtseitenzahl:

4

Probenahme:

Datum:

10.10.2023

Ort:

Wasserwerk Wolfshagen

Probenehmer:

Zapfhahn Ausgangsleitung

Vorschrift:

Frau Prokop (LK Prignitz, SB Hygiene u. Umweltmedizin) (N) DIN ISO 5667-5 A 14 (02.11) und DIN EN ISO 19458 K 19 (12.06)

Zweck a

GLI Gesellschaft für Labor- und Ingenieurdienstleistungen Prignitz mbH

Zur Karthane 8 19322 Wittenberge Telefon: +49 (0 3877 / 92 58-0

felefax: +49 (0) Daniela Steffens (Laborleiterin)

Wittenberge, 25.10.2023

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die vorliegenden Prüfgegenstände. Sofern die Proben nicht ein Mitarbeiter unseres Labors genommen hat, wird die Verantwortung für die Richtigkeit der Probenahme abgelehnt. Der Prüfbericht darf ohne Genehmigung durch die GLI Prignitz mbH, auch auszugsweise, nicht veröffentlicht werden. Die in den Normen angegebenen Messunsicherheiten werden eingehalten. Prüfberichte ohne Unterschrift haben keine Gültigkeit. Nicht akkreditierte Prüfverfahren sind mit (N) gekennzeichnet. Bei fehlerhaft/nicht normkonform angelieferten Proben, kann das Prüfergebnis beeinträchtigt sein. Analyse soll It. Auftraggeber erfolgen.

Bemerkung/Kostenträger:

Westprignitzer Trinkwasser- und Abwasserzweckverband

Quitzower Str. 48, 19348 Perleberg

Seite 2 von 4

Prüfberichtsnummer: 2197 - 2023

Auftragsnummer: 23 10 2214 Wasserwerk Wolfshagen Probennummer: 7379 2214 23 Zapfhahn Ausgangsleitung

Ergebnisse:

Parameter	Dimension		Messwert	Best. grenze	nach Vorschrift
Vor-Ort-Parameter (Messung erfo	 olgt durch Mi	ita		 ignitz, SB Hygi	ene u. Umweltmedizin) (N)
Wassertemperatur Sensorik	°C		11,8 ohne	•	
Analysenergebnisse Labor elektrische Leitfähigkeit bei 25°C	μS/cm		658	10	DIN EN 27888 C8 (11.93)
Mikrobiologische Parameter Enterokokken	1/100 ml		0	7	DIN EN ISO 7899-2 K 15 (11,00)
Kalk-Kohlensäure Parameter					
Calcitlösekapazität	mmol/l		-0,160	-	DIN 38404 C10 (12.12)
Calcitlösekapazität	mg/l CaCO ₃		0,0	14	DIN 38404 C10 (12.12)
Anlage 2 - zu § 6 Abs. 2 Teil I	and the same of th	leto:	a 12 2 2 2 2 2 2 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1	Tan Grandvara	DESCRIPTION AND ARROWS HAVE A DESCRIPTION OF A PROPERTY OF A SAFETY
Acrylamid***	mg/l		0,00003	0,00003	DIN 38413-6 (P6): 2007-02
Benzol Bor	mg/l	1793	0,0003	0,0003	DIN 38407 F9 (05.91)GC-MS
Bromat	mg/l		0,05 0,001	0,05 0,001	DIN 38405 D17 (03.81)
Chrom	mg/l mg/l		0,0005	0,0005	DIN EN ISO 15061 D34 (12.01)
Cyanid	mg/l		0,0005	0,005	DIN EN ISO 15586 E4 (02.04) DIN 38405 D13 (04.11)
1,2-Dichlorethan	mg/l	9	0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS
Fluorid	mg/l	(3)	0,12	0,1	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)
Nitrat	mg/l		3,48	0,1	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)
chlor. Pflanzenschutzmittel gesamt	mg/l	<	0,00003	0,00003	DIN 38407 F2 (02.93)
Quecksilber	mg/l		0,0002	0,0002	DIN EN ISO 12846 E12 (08.12)
Selen	mg/l	<	0,003	0,003	DIN 38405 D23 (10.94)
Σ Tetrachlorethen und Trichlorethen	mg/l	<	0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS
Uran***	mg/l		0,002	0,0001	DIN EN ISO 17294-2 (E29): 2017-01
Anlage 2 - zu § 6 Abs. 2 Teil II					
Antimon	mg/l	10.00	0,0015	0,0015	DIN 38405 D32 (05.00)
Arsen	mg/l		0,003	0,003	DIN EN ISO 15586 E4 (02.04)
Benzo(a)pyren	mg/l		0,000003	0,000003	DIN 38407 F39 (09.11)
Blei	mg/l		0,003	0,003	DIN EN ISO 15586 E4 (02.04)
Cadmium	mg/l	2.2	0,0005	0,0005	DIN EN ISO 15586 E4 (02.04)
Epichlorhydrin***	mg/l	1000	0,00003	0,00003	DIN EN 14207 (P9): 2003-09
Kupfer	mg/l	1000	0,005	0,005	DIN EN ISO 15586 E4 (02.04)
Nickel	mg/l	100	0,005	0,005	DIN EN ISO 15586 E4 (02.04)
Nitrit	mg/l	<	0,03	0,03	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)
Summe NO ₃ : 50 + NO ₂ : 3	mg/l	1800	0,070		Berechnung
PAK (TrinkwV 2001)	mg/l	15750	0,00001	0,00001	DIN 38407 F39 (09.11)
Trihalogenmethane	mg/l	11 1/1	0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS
Vinylchlorid***	mg/l	<	0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 (F4): 1997-08



Seite 3 von 4

Prüfberichtsnummer:

2197 - 2023

Auftragsnummer: Probennummer: 23 10 2214 Wasserwerk Wolfshagen 7379 2214 23 Zapfhahn Ausgangsleitung

Ergebnisse:

Parameter	Dimension	Messwert	Best. grenze	nach Vorschrift
Anlage 3 - zu § 7 Teil I				
Aluminium	mg/l	0,03	0,02	DIN ISO 10566 E30 (04.99)
Ammonium	mg/l	< 0,05	0,05	DIN 38405 E5 (10.83)
Chlorid	mg/l	34,1	0,5	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)
Eisen	mg/l	< 0,02	0,02	DIN 38406 E1 (05.83)
Mangan	mg/l	< 0,01	0,01	DIN 38406 E2 (05.83)
Natrium	mg/l	14,5	2	DIN EN ISO 14911 E34 (12.99)
TOC	mg/l	nein	-55	
TOC***	mg C/I	1,8	1,0	DIN EN 1484: 2019-04
Sulfat	mg/l	102	0,5	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)

^{***} Vergabe als Dienstleistung an EUROFINS Umwelt Ost GmbH, NL Freiberg (siehe Anlage)

Bemerkungen:

Dieser Prüfbericht wurde an den Landkreis Prignitz - Kreisverwaltung,

Fachbereich Gesundheit - weitergeleitet.

Eine Information über die Bewertung der vorliegenden Analysenergebnisse erfolgt durch den Landkreis Prignitz - Kreisverwaltung, Fachbereich Gesundheit.

Seite 4 von 4

Prüfberichtsnummer: 2197 - 2023
Auftragsnummer: 23 10 2214 Wasserwerk Wolfshagen
Probennummer: 7379 2214 23 Zapfhahn Ausgangsleitung

Ergebnisse:

Parameter Dimension		Messwert	Best grenze	nach Vorschrift		
Einzelwerte LHKW						
Dichlormethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Monobromdichlormethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
trans-1,2-Dichlorethen	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
cis-1,2-Dichlorethen	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Trichlormethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
1,1,1Trichlorethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Tetrachlormethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
1,2 Dichlorethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Trichlorethen	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Tetrachlorethen	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Dibrommonochlormethan	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Bromoform	mg/l	< 0,0005	0,0005	DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS		
Σ PAK (TVO)	mg/l	< 0,00001	0,00001	DIN 38407 F39 (09.11)		
Benzo(b)fluoranthen	mg/l	< 0,00001	0,00001	DIN 38407 F39 (09.11)		
Benzo(k)fluoranthen	mg/l	< 0,00001	0,00001	DIN 38407 F39 (09.11)		
Benzo(ghi)perylen	mg/l	< 0,00001	0,00001	DIN 38407 F39 (09.11)		
Indeno(1,2,3c,d)pyren	mg/l	< 0,00001	0,00001	DIN 38407 F39 (09.11)		

Zusatzinformationen

Auftragsnummer: Probennummer:

23 10 2214 Wasserwerk Wolfshagen 7379 2214 23 Zapfhahn Ausgangsleitung

Ergebnisse:

Parameter	Dimension		Messwert	Best. grenze	Grenzwert TrinkwV	nach Vorschrift
Vor-Ort-Parameter (Messung erfo Wassertemperatur Sensorik	olgt durch N ° C -	/lita	arbeiter Ll 11,8 ohne	K Prignitz, -	SB Hygien	e u. Umweltmedizin) (N)
Analysenergebnisse Labor elektrische Leitfähigkeit bei 25°C	μS/cm		658	10	2.790	DIN EN 27888 C8 (11.93)
Mikrobiologische Parameter Enterokokken	1/100 ml		0	i n	0	DIN EN ISO 7899-2 K 15 (11.00)
Kalk-Kohlensäure Parameter Calcitlösekapazität Calcitlösekapazität	mmol/l mg/l CaCO ₃		-0,160 0,0	9 3	5	DIN 38404 C10 (12.12) DIN 38404 C10 (12.12)
Anlage 2 - zu § 6 Abs. 2 Teil I Acrylamid*** Benzol Bor Bromat Chrom Cyanid 1,2-Dichlorethan Fluorid Nitrat chlor. Pflanzenschutzmittel gesamt Quecksilber Selen Σ Tetrachlorethen und Trichlorethen Uran***	mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l	V V V V V V V V V	0,00003 0,0003 0,05 0,001 0,0005 0,005 0,12 3,48 0,00003 0,0002 0,003 0,0005 0,0005	0,00003 0,0003 0,05 0,001 0,0005 0,0005 0,1 0,1 0,00003 0,0002 0,003 0,0005 0,0001	0,0001 0,001 1,0 0,01 0,025 0,005 0,003 1,5 50 0,0005** 0,001 0,01	DIN 38413-6 (P6): 2007-02 DIN 38407 F9 (05.91)GC-MS DIN 38405 D17 (03.81) DIN EN ISO 15061 D34 (12.01) DIN EN ISO 15586 E4 (02.04) DIN 38405 D13 (04.11) DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09) DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09) DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09) DIN EN ISO 12846 E12 (08.12) DIN 38405 D23 (10.94) DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS DIN EN ISO 17294-2 (E29): 2017-01
Anlage 2 - zu § 6 Abs. 2 Teil II Antimon Arsen Benzo(a)pyren Blei Cadmium Epichlorhydrin*** Kupfer Nickel Nitrit Summe NO ₃ : 50 + NO ₂ : 3 PAK (TrinkwV 2001) Trihalogenmethane Vinylchlorid***	mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l mg/l	V V V V V V V V V V	0,0015 0,003 0,00003 0,0005 0,0005 0,005 0,005 0,003 0,070 0,00001 0,0005 0,0005	0,0015 0,003 0,00003 0,0005 0,0005 0,005 0,005 0,0001 0,0005 0,0005	0,005 0,01 0,00001 0,003 0,0001 2 0,02 0,5**** 1 0,0001 0,05 0,0005	DIN 38405 D32 (05.00) DIN EN ISO 15586 E4 (02.04) DIN 38407 F39 (09.11) DIN EN ISO 15586 E4 (02.04) DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09) Berechnung DIN 38407 F39 (09.11) DIN EN ISO 10301 F4 (08.97)GC-MS DIN EN ISO 10301 (F4): 1997-08

Auftragsnummer: Probennummer: 23 10 2214 Wasserwerk Wolfshagen 7379 2214 23 Zapfhahn Ausgangsleitung

Ergebnisse:

Parameter	Dimension	Messwert	Best. grenze	Grenzwert TrinkwV	nach Vorschrift
Anlage 3 - zu § 7 Teil I			~ ~		
Aluminium	mg/l	0,03	0,02	0,2	DIN ISO 10566 E30 (04.99)
Ammonium	mg/l	< 0,05	0,05	0,5	DIN 38405 E5 (10.83)
Chlorid	mg/l	34,1	0,5	250	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)
Eisen	mg/l	< 0,02	0,02	0,2	DIN 38406 E1 (05.83)
Mangan	mg/l	< 0,01	0,01	0,1	DIN 38406 E2 (05.83)
Natrium	mg/l	14,5	2	200	DIN EN ISO 14911 E34 (12.99)
TOC	mg/l	nein	25 - 100,000,000	· ·	\$ 10.55X
TOC***	mg C/I	1,8	1,000	**	DIN EN 1484: 2019-04
Sulfat	mg/l	102	0,5	250	DIN EN ISO 10304-1 D20 (07.09)

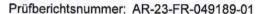
^{* 100/}ml am Zapfhahn des Verbrauchers, 20/ml nach Abschluss der Aufbereitung im desinfizierten Trinkwasser, 1.000/ml bei Kleinanlagen zur Eigenversorung (Abnahme pro Tag < 10 m³)</p>

fett gedruckt - Grenzwertüberschreitung TrinkwV vom 20.06.2023

^{**} Grenzwert für Pestizide gesamt, Grenzwert für die einzelnen Pestizide beträgt 0,0001 mg/l (für Aldrin, Dieldrin, Heptachlor und Heptachlorepoxid gilt ein Grenzwert von je 0,00003 mg/l)

^{***} Vergabe als Dienstleistung an EUROFINS Umwelt Ost GmbH, NL Freiberg (siehe Anlage)

^{****} am Ausgang des Wasserwerkes gilt ein Grenzwert von 0,10 mg/l



Seite 1 von 4



Eurofins Umwelt Ost GmbH - Lindenstraße 11 - Gewerbegebiet Freiberg Ost - D-09627 Bobritzsch-Hilbersdorf

GLI Gesellschaft für Labor- und Ingenieurdienstleistungen Prignitz mbH Zur Karthane 8 19322 Wittenberge

Titel: Prüfbericht zu Auftrag 12345341

Prüfberichtsnummer: AR-23-FR-049189-01

Auftragsbezeichnung: WW Wolfshagen

Anzahl Proben: 1

Probenart: Trinkwasser
Probenahmedatum: 10.10.2023

Probenehmer: keine Angabe, Probe(n) wurde(n) an das Labor ausgehändigt

Probeneingangsdatum: 16.10.2023

Prüfzeitraum: 16.10.2023 - 23.10.2023

Kommentar: Die Probe wurde nicht durch einen unserer akkreditierten Probenehmer entnommen.

Bei Untersuchung als amtliche Eigenkontrolluntersuchung (Vorlage bei Behörden) ist

die Probenahme durch einen akkreditierten Probenehmer vorgeschrieben.

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die untersuchten Prüfgegenstände. Sofern die Probenahme nicht durch unser Labor oder in unserem Auftrag erfolgte, wird hierfür keine Gewähr übernommen. Dieser Prüfbericht enthält eine qualifizierte elektronische Signatur und darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge oder Änderungen bedürfen in jedem Einzelfall der Genehmigung der EUROFINS UMWELT.

Es gelten die Allgemeinen Verkaufsbedingungen (AVB), sofern nicht andere Regelungen vereinbart sind. Die aktuellen AVB können Sie unter http://www.eurofins.de/umwelt/avb.aspx einsehen.

Das beauftragte Prüflaboratorium ist durch die DAkkS nach DIN EN ISO/IEC 17025:2018 DAkkS akkreditiert. Die Akkreditierung gilt nur für den in der Urkundenanlage (D-PL-14081-01-00) aufgeführten Umfang.

Anhänge:

XML_Export_AR-23-FR-049189-01.xml





Seite 2 von 4



Lisa Reither Prüfleitung (Radebeul)

+49 351 88844 888

Digital signiert, 23.10.2023 Sophie Rudolph Prüfleitung Eurofins Umwelt Ost GmbH





Prüfberichtsnummer: AR-23-FR-049189-01

Seite 3 von 4

					Probenbezei	7379 2214 23 10.10.2023	
					Probenahme		
		Ver- gleichs- werte	Probennummer		123161257		
Parameter	Lab.	Akkr.	Methode	Grenz- werte	BG	Einheit	
Chemische Parameter	gem. Trink	wV An	age 2, Tell I				
Acrylamid	JT#	NG	DIN 38413-6 (P6): 2007-02	0,0001	0,00003	mg/l	< 0,00003
Uran (U)	FR	F5	DIN EN ISO 17294-2 (E29): 2017-01	0,01	0,0001	mg/l	0,0020
Chemische Parameter	gem. Trink	wV An	lage 2, Teil II		V/		//
Epichlorhydrin	.TA	NG	DIN EN 14207 (P9): 2003-09	0,0001	0,00003	mg/l	< 0,00003
Vinylchlorid	FR	F5	DIN EN ISO 10301 (F4): 1997-08	0,0005	0,0005	mg/l	< 0,0005
Indikatorparameter ge	m, TrinkwV	Anlage	a 3, Tell I		*		
тос	FR	F6	DIN EN 1484 (H3): 2019-04	- 0	1,0	mg/l	1,8

Erläuterungen

BG - Bestimmungsgrenze

Lab. - Kürzel des durchführenden Labors

Akkr. - Akkreditierungskürzel des Prüffabors

Die mit FR gekennzeichneten Parameter wurden von der Eurofins Umwelt Ost GmbH (Lindenstraße 11, Gewerbegebiet Freiberg Ost, Bobritzsch-Hilbersdorf) analysiert. Die Bestimmung der mit F5 gekennzeichneten Parameter ist nach DIN EN ISO/IEC 17025;2018 DAkkS D-PL-14081-01-00 akkreditiert.

Die mit JT gekennzeichneten Parameter wurden von der Eurofins Institut Jäger GmbH (Ernst-Simon-Strasse 2-4, Tübingen) analysiert. Die Bestimmung der mit NG gekennzeichneten Parameter ist nach DIN EN ISO/IEC 17025:2018 D-PL-14201-01-00 akkreditiert.

/f - Die Analyse des Parameters erfolgte in Fremdvergabe.



Erläuterungen zu Vergleichswerten

Untersuchung nach TrinkwV (Stand 2023-06). TrinkwV: Trinkwasserverordnung TMW: Technischer Maßnahmenwert GOW: Gesundheitliche Orientierungswerte TWLW: Trinkwasserleitwert

MF: Membranfiltrationsansatz

DA: Direktansatz

Bitte informieren Sie bei Erreichen des Grenzwertes bzw. des technischen Meßnahmewertes Ihr zuständiges Gesundheitsamt.

Auch wenn für Proben der technische Maßnahmewert laut Trinkwasserverordnung nicht erreicht ist, können in Hochrisikobereichen beim Nachweis von Legionellen Maßnahmen erforderlich sein.

Wir weisen darauf hin, dass beim Erreichen des technischen Maßnahmewertes nach Anlage 3 Teil II der TrinkwV im Rahmen einer systemischen Untersuchung nach § 31 eine Meldung an das zuständige Gesundheitsamt gemäß § 53 bereits durch die Untersuchungsstelle erfolgt.

Ohne anormale Veränderung.

Bei der Darstellung von Vergleichswerten im Prüfbericht handelt es sich um eine Serviceleistung der EUROFINS UMWELT. Die zitlierten Vergleichswerte (Grenz-, Richt- oder sonstige Zuordnungswerte) sind teilweise vereinfacht dargestellt und berücksichtigen nicht alle Kommentare, Nebenbestimmungen und/oder Ausnahmeregelungen des entsprechenden

Prüfberichtsnummer: AR-23-FR-049189-01

0.0.000